



**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.: General
11 April 2011
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Комитет по торговле

Четвертая сессия

Женева, 14–15 июня 2011 года

Пункт 9 предварительной повестки дня

Программа работы

Изменения к программе работы на 2010–2011 годы^{*}

Записка секретариата

Резюме

В настоящем документе содержится обзорная информация об изменениях к программе работы на 2010–2011 годы, реализуемой в рамках Подпрограммы по торговле ЕЭК ООН (ECE/TRADE/C/2009/10). Комитету предлагается одобрить изменения к программе работы.

^{*} Настоящий документ был представлен с запозданием ввиду несвоевременного получения материалов.

I. Комитет по торговле

1. После дискуссий, состоявшихся между государствами – членами ЕЭК ООН по вопросу о будущем направлении деятельности Комитета по торговле, Исполнительный комитет (Исполком) на своем тридцать четвертом совещании в феврале 2010 года рекомендовал Комитету провести до 2013 года три оценки национальных потребностей в сфере процедурных и регулятивных барьеров в торговле. Эти оценки должны стать информационной основой для обсуждения политики в рамках Комитета и его рекомендаций: отдельным странам – членам ЕЭК ООН и/или региональным группам в отношении способов улучшения их условий торговли; донорам – в отношении областей, в которых необходимо оказывать помощь; и вспомогательным органам ЕЭК ООН в отношении областей, в которых необходимо провести дополнительную работу. Для осуществления рекомендаций Исполкома в программе работы на 2010–2011 годы необходимо предусмотреть следующее:

- методологию оценки потребностей с уделением основного внимания регулятивным и процедурным барьерам в торговле;
- две оценки национальных потребностей в отношении процедурных и регулятивных барьеров в торговле;
- политический форум для рассмотрения выводов и рекомендаций, содержащихся в оценках национальных потребностей.

2. ЕЭК ООН разработала методологию проведения оценок потребностей, которая нашла применение для оценки регулятивных и процедурных барьеров в торговле по Беларуси. Аналогичная оценка потребностей проводится по Казахстану.

II. Сельскохозяйственные стандарты качества

3. В принятом в 2005 году плане реформы ЕЭК ООН содержится предложение сосредоточить деятельность на разработке пояснительных материалов (толкований) стандартов ЕЭК ООН на фрукты и овощи. Принимая к сведению это предложение, Организация экономического сотрудничества и развития (ОЭСР) в 2009 году приняла решение не передавать Специализированной секции ЕЭК ООН по разработке стандартов на свежие фрукты и овощи деятельность, проводимую в рамках Схемы по применению международных стандартов на фрукты и овощи.

4. Приняв к сведению решение ОЭСР, РГ.7 приняла решение продолжить подготовку пояснительных материалов к своим стандартам. Первая пояснительная брошюра ЕЭК ООН в отношении сладкого перца была опубликована в 2010 году, а в настоящее время секретариат занимается подготовкой пояснительной брошюры по ананасам.

III. Политика в области стандартизации и сотрудничества по вопросам нормативного регулирования

5. На своей двадцатой сессии, состоявшейся в 2010 году, Рабочая группа по политике в области стандартизации и сотрудничества по вопросам нормативно-

го регулирования (РГ.6) приняла решение создать Группу экспертов по управлению рисками в системах нормативного регулирования (ГУР). Группа разрабатывает наилучшие виды практики и подготовит рекомендации по вопросу о том, каким образом следует использовать инструменты управления рисками в процессе подготовки, применения и ведения технических регламентов, процедур оценки соответствия и проведения деятельности по надзору за рынком и инспекционной деятельности.

6. С учетом этого на двухгодичный период 2010–2011 годов было дополнительно запланировано проведение указанных ниже мероприятий:

- Групповое заседание по вопросу об управлении рисками в рамках ежегодной сессии РГ.6.
- Ежемесячные вебсеминары ГУР.
- Создать вебсайт для членов ГУР.
- Подготовить доклад о результатах работы ГУР.

7. Кроме того, РГ.6 на своих девятнадцатой (2009 год) и двадцатой сессиях приняла решение включить в программу работы ЕЭК ООН по политике в области стандартизации и сотрудничества по вопросам нормативного регулирования следующие мероприятия:

- Ежеквартальный выпуск информационного бюллетеня о происходящих в государствах – членах ООН изменениях в области нормативного регулирования.
 - Публикация в форме глоссария (англо-русского) "Общих определений и терминологии в области надзора за рынком".
 - Проведение группового заседания на тему: "Отслеживание как инструмент управления рисками для регулирующих органов и предприятий", приуроченного к двадцать первой сессии РГ.6.
-